

393696-2026 - Súťaž

Slovinsko – Generálne opravy a renovačné práce – Obnova plinskih blokov PB 1 in PB 2

OJ S 109/2026 09/06/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim -

Oznámenie o zmene

Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: HSE - Energetska družba Trbovlje d.o.o.

E-mail: javna.narocila@hse.si

Činnosť obstarávateľa: Činnosti súvisiace s elektrickou energiou

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Obnova plinskih blokov PB 1 in PB 2

Opis: Predmet javnega naročila so storitve obnove plinskih blokov PB 1 in PB 2 na lokaciji naročnika HSE - EDT d.o.o., Ob železnici 27, 1420 Trbovlje, pri čemer je predmet javnega naročila razdeljen na naslednje tri (3) sklope, in sicer: SKLOP 1 Zamenjava dimnikov, rekonstrukcija dimovodnih kanalov plinskih blokov in obnova vstopnih filtrov zraka in hladilnikov zrak-zrak SKLOP 2 Zamenjava upravljalnega sistema in regulacije na obeh plinskih blokih SKLOP 3 Revizija tehnoloških naprav na turbini, generatorju in pomožnih napravah plinskih blokov V sklopu 1 gre za demontažo starih dimovodnih kanalov, demontažo parnega kotla, obnovo podkonstrukcije in montažo novega dimovodnega kanala od zadnje stopnje turbine, vključno z novim dimnikom, ki bo postavljen in fiksiran na obnovljeno jekleno podkonstrukcijo. V sklop sodi tudi obnova konstrukcije vstopnega filtra in toplotnega izmenjevalnika. Sklop 2 se nanaša na upravljalni sistem - krmiljenje plinskih blokov, kjer se obstoječa relejna logika zagonske in zaustavitvene sekvence zamenja s programirljivim logičnim krmilnikom, novim centralnim nadzorom sistemom SCADA in upravljavskimi paneli. V sklop sodi tudi zamenjava regulacijskih ventilov na sistemu oskrbe z gorivom. Sklop 3 se nanaša na obnovo pomožnih naprav, skladno z okvirnimi popisi del. Podrobnejša specifikacija naročila je razvidna iz tehničnih specifikacij - tehničnega dela dokumentacije (v nadaljevanju: tehnični del), ki je poleg vzorcev pogodb in specifikacij ponudbe, del zaprtega dela dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila (v nadaljevanju: zaprti del), ki jo zainteresirani ponudniki pridobijo po pravilih te dokumentacije. Dvig zaprtega dela dokumentacije je pogoj za oddajo ponudbe.

Identifikátor postupu: 972ad14f-8f01-41fb-af41-b03d4ba08933

Interný identifikátor: JN-74644

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45453000 Generálne opravy a renovačné práce

2.1.2. Miesto plnenia

Nížšia územná jednotka krajiny (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (SIZZZ)

Krajina: Slovinsko

2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 2 200 000,00 EUR

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Dodato k točki "C.2.11.1 Informácie o naročilu, Jeziki, v katerih se predložijo ponudbe ali prijave za sodelovanje" tega obvestila: Naročnik je označil "slovenščina", vendar lahko ponudnik predloži prijave in ponudbe v jeziku kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

Právny základ:

Smernica 2014/25/EÚ

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 3

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadane jednému uchádzačovi: 3

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Súťažný podklad

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Zamenjava dimnikov, rekonstrukcia dimovodnih kanalov plinskih blokov in obnova vstopnih filtrov zraka in hladilnikov zrak-zrak

Opis: V sklopu 1 gre za demontažo starih dimovodnih kanalov, demontažo parnega kotla, obnovo podkonstrukcije in montažo novega dimovodnega kanala od zadnje stopnje turbine, vključno z novim dimnikom, ki bo postavljen in fiksiran na obnovljeno jekleno podkonstrukcijo. V sklop sodi tudi obnova konstrukcije vstopnega filtra in toplotnega izmenjevalnika.

Podrobnejša specifikacija naročila je razvidna iz tehničnih specifikacij - tehničnega dela dokumentacije (v nadaljevanju: tehnični del), ki je poleg vzorcev pogodb in specifikacij ponudbe, del zaprtega dela dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila (v nadaljevanju: zaprti del), ki jo zainteresirani ponudniki pridobijo po pravilih te dokumentacije. Dvig zaprtega dela dokumentacije je pogoj za oddajo ponudbe.

Interný identifikátor: 488947

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45453000 Generálne opravy a renovačné práce

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (SIZZZ)

Krajina: Slovinsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 8 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 10

Ďalšie informácie o obnovení: Naročnik je zaradi tehnične nezmožnosti Portala javnih naročil o nevpisu največjega števila podaljševanj oz. vpisu nešteviteľnega podatka vpisal številko 10.

Naročník bo morebitna podaljševanja izvedel kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 1 400 000,00 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť je vyhradená pre chránené pracoviská a hospodárske subjekty, ktoré sa zameriavajú na sociálne a profesionálne začlenenie osôb so zdravotným postihnutím alebo znevýhodnených osôb.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Požiadavka na ponuku

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Informácie o predchádzajúcich oznámeniach:

Identifikátor predchádzajúceho oznámenia: 8c3e2abe-3eb3-4f32-80e5-1f1bef0141d1-01

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté, keďže zákazka nie je určená na použitie fyzickými osobami

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Obmedzený prístup k súťažným podkladom

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 22/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Informácie o súťažných podkladoch sú dostupné na: <https://www.enarocanje.si/api/datoteka/get?id=NTU0NTA1O0VuZ2xpc2ggc3VtbWVfYwS1KTiAwMV8yMDI2X0VEVC56aXA>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_podrobno.xhtml?zadevald=74644

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: slovinčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 01/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 180 Dni

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenja: 01/07/2026 14:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Odpiranje ponudb bo potekalo avtomatično v informacijskem sistemu e-JN.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: DRŽAVNA REVIZIJSKA KOMISIJA ZA REVIZIJO POSTOPKOV ODDDAJE JAVNIH NAROČIL

Informácie o lehotách na preskúmanie: Zakon o pravnom varstvu v postopkih javnega naročanja (Uradni list RS, št. 43/11 s spremembami)

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: HSE - Energetska družba Trbovlje d.o.o.

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: Zamenjava upravljalnega sistema in regulácie na obeh plinskih blokih

Opis: Sklop 2 se nanaša na upravljalni sistem - krmiljenie plinskih blokov, kjer se obstoječa relejová logika zágonskej in zastavivovej sekvencie zamenja s programirljivým logickým krmílnikom, novým centrálnym nadzorým systémom SCADA in upravljavskými paneli. V sklope sú tiež zamenjované regulačných ventilov na systéme oskrby z horľavým. Podrobnejšia špecifikácia náročila je rozvidná z tehničných špecifikácií - tehničnej časti dokumentácie (v nadalževaní: tehniční del), ki je poleg vzorcev pogodb in špecifikácií ponudby, del záprtege časti dokumentácie v zvezi z oddajou javného náročila (v nadalževaní: záprti del), ki jo záinteresirani ponudníci pridobijo po pravidlích tej dokumentácie. Dvig záprtege časti dokumentácie je pogoj za oddajou ponudby.

Interný identifikátor: 488948

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45453000 Generálne opravy a renovačné práce

5.1.2. Miesto plnenia

Nížšia územná jednotka krajiny (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (SIZZZ)

Krajina: Slovinsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 8 Mesiacie

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 10

Ďalšie informácie o obnovení: Naročník je zaradi tehnične nezmožnosti Portala javnih naročil o nevpisu največjega števila podaljševanj oz. vpisu neštevilčnega podatka vpisal številko 10. Naročník bo morebitna podaljševanja izvedel kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 500 000,00 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Požiadavka na ponuku

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Informácie o predchádzajúcich oznámeniach:

Identifikátor predchádzajúceho oznámenia: 8c3e2abe-3eb3-4f32-80e5-1f1bef0141d1-01

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté, keďže zákazka nie je určená na použitie fyzickými osobami

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Obmedzený prístup k súťažným podkladom

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 22/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Informácie o súťažných podkladoch sú dostupné na: <https://www.enarocanje.si/api/datoteka/get?id=NTU0NTA1O0VuZ2xpc2ggc3VtbWVfyeS1KTiAwMV8yMDI2X0VEVC56aXA>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_podrobno.xhtml?zadevald=74644

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: slovinčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Variety: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 01/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 180 Dni

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 01/07/2026 14:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Odpiranje ponudb bo potekalo avtomatično v informacijskem sistemu e-JN.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: DRŽAVNA REVIZIJSKA KOMISIJA ZA REVIZIJO POSTOPKOV ODDDAJE JAVNIH NAROČIL

Informácie o lehotách na preskúmanie: Zakon o pravnem varstvu v postopkih javnega naročanja (Uradni list RS, št. 43/11 s spremembami)

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: HSE - Energetska družba Trbovlje d.o.o.

5.1. Časť: LOT-0003

Názov: Revizija tehnoloških naprav na turbini, generatorju in pomožnih napravah plinskih blokov

Opis: Sklop 3 se nanaša na obnovo pomožnih naprav, skladno z okvirnimi popisi del.

Podrobnejša specifikacija naročila je razvidna iz tehničnih specifikacij - tehničnega dela dokumentacije (v nadaljevanju: tehnični del), ki je poleg vzorcev pogodb in specifikacij ponudbe, del zaprtega dela dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila (v nadaljevanju: zaprti del), ki jo zainteresirani ponudniki pridobijo po pravilih te dokumentacije. Dvig zaprtega dela dokumentacije je pogoj za oddajo ponudbe.

Interný identifikátor: 488949

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45453000 Generálne opravy a renovačné práce

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (SIZZZ)

Krajina: Slovinsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 8 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 10

Ďalšie informácie o obnovení: Naročník je zaradi tehnične nezmožnosti Portala javnih naročil o nevpisu največjega števila podaljševanj oz. vpisu nešteviličnega podatka vpisal številko 10.

Naročník bo morebitna podaljševanja izvedel kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 300 000,00 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Požiadavka na ponuku

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Informácie o predchádzajúcich oznámeniach:

Identifikátor predchádzajúceho oznámenia: 8c3e2abe-3eb3-4f32-80e5-1f1bef0141d1-01

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté, keďže zákazka nie je určená na použitie fyzickými osobami

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Obmedzený prístup k súťažným podkladom

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 22/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Informácie o súťažných podkladoch sú dostupné na: <https://www.enarocanje.si/api/datoteka/get?id=NTU0NTA1O0VuZ2xpc2ggc3VtbWVyeS1KTiAwMV8yMDI2X0VEVC56aXA>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_podrobno.xhtml?zadevald=74644

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: slovinčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 01/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 180 Dni

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 01/07/2026 14:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Odpíranje ponudb bo potekalo avtomatično v informacijskem sistemu e-JN.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: Kot izhaja iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: DRŽAVNA REVIZIJSKA KOMISIJA ZA REVIZIJO POSTOPKOV ODDDAJE JAVNIH NAROČIL

Informácie o lehotách na preskúmanie: Zakon o pravnom varstvu v postopkih javnega naročanja (Uradni list RS, št. 43/11 s spremembami)

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: HSE - Energetska družba Trbovlje d.o.o.

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: HSE - Energetska družba Trbovlje d.o.o.

Registračné číslo: 5035511000

Poštová adresa: Ob železnici 27

Mesto: Trbovlje

PSČ: 1420

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (SIZZZ)

Krajina: Slovinsko

E-mail: javna.narocila@hse.si

Telefón: +386 14704100

Internetová adresa: <https://www.hse-edt.si/>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

8.1. ORG-0002

Úradný názov: HSE - Energetska družba Trbovlje d.o.o.

Registračné číslo: nimat-500

Poštová adresa: Ob železnici 27

Mesto: Trbovlje

PSČ: 1420

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (SIZZZ)

Krajina: Slovinsko

E-mail: javna.narocila@hse.si

Telefón: +386 14704100

Roly tejto organizácie:

8.1. ORG-0003

Úradný názov: DRŽAVNA REVIZIJSKA KOMISIJA ZA REVIZIJO POSTOPKOV ODDDAJE JAVNIH NAROČIL

Registračné číslo: 1332716000

Poštová adresa: Slovenska cesta 54

Mesto: Ljubljana

PŠČ: 1000

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Osrednjeslovenska (SI041)

Krajina: Slovinsko

E-mail: dkom@dkom.si

Telefón: +38612342800

Internetová adresa: <https://www.dkom.si/>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

10. Zmena

Verzia prechádzajúceho oznámenia, ktorá sa má upraviť

:

8c3e2abe-3eb3-4f32-80e5-1f1bef0141d1-01

Hlavný dôvod zmeny

:

Aktualizované informácie

Opis

:

Naročník objavila nov dokument: Prevod povzetka tehničnih specifikacij v angleščini (v .pdf formatu).

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: a9269b4b-fdd9-404a-9ac4-3978e3af0b32 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 17

Dátum odoslania oznámenia: 08/06/2026 14:51:05 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: slovinčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 393696-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 109/2026

Dátum uverejnenia: 09/06/2026